

Merkblatt zum berlinpass-BuT

Mit der Aufnahme an der Schule kann Ihr Kind den berlinpass-BuT erhalten. Damit kann Ihr Kind:

- kostenlos an Schulausflügen und Projekten teilnehmen
- vergünstigt in der Schule Mittag essen
- wenn notwendig kostenlos Nachhilfe erhalten
- vergünstigt mit den Berliner Verkehrsbetrieben (BVG, S-Bahn) fahren (mehr dazu auf der Rückseite)



Wie erhält mein Kind den berlinpass-BuT?

Damit Sie diese Hilfen erhalten können, müssen Sie im Sekretariat der Schule folgende Unterlagen vorlegen:

- die gültige Aufenthaltsgestattung Ihres Kindes
- den Bescheid des Landesamtes für Gesundheit und Soziales (LAGeSo) über die Bewilligung von Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz
- ein Passfoto Ihres Kindes

Wenn Sie diese Unterlagen im Sekretariat vorlegen, müssen sie **keinen weiteren Antrag stellen**. Im Sekretariat erhält Ihr Kind dann den berlinpass-BuT. Der berlinpass-BuT ist genauso lange gültig wie Ihre Aufenthaltsgestattung. Denken Sie also bitte rechtzeitig daran, den berlinpass-BuT im Sekretariat verlängern zu lassen.

Was kann man mit dem berlinpass-BuT noch machen?

Mit dem berlinpass-BuT kann Ihr Kind auch noch andere Hilfen und Angebote erhalten.

- Die Schule stellt kostenlos Schulbücher und Arbeitshefte zur Verfügung.
- Wenn Sie den berlinpass-BuT beim Landesamt für Gesundheit und Soziales (LAGeSo) vorlegen, erhalten Sie dort 70,00 Euro für den Kauf notwendiger Schulmaterialien (Stifte, Federtasche, Schultasche, Sportsachen etc.).
- Mit dem berlinpass-BuT erhält Ihr Kind ermäßigten oder sogar kostenlosen Eintritt, z.B. ins Schwimmbad, ins Museum und bei Veranstaltungen.

Was passiert mit dem berlinpass-BuT, wenn das Asylverfahren abgeschlossen ist?

Wenn Ihr Asylverfahren abgeschlossen ist und Sie keine Aufenthaltsgestattung mehr besitzen gibt es zwei Möglichkeiten:

- 1) Sie haben eine **Aufenthaltserlaubnis** oder eine **Duldung** erhalten: Der berlinpass-BuT wird dort ausgestellt, wo Sie Ihre Leistungen zum Lebensunterhalt erhalten (Jobcenter oder Sozialamt). Bitte geben Sie den alten berlinpass-BuT hier ab.
- 2) Sie haben eine **Grenzübertrittsbescheinigung** erhalten: Der ausgestellte berlinpass-BuT bleibt bis zum Ende der eingetragenen Laufzeit gültig. Wenn der Pass abgelaufen ist, stellt Ihnen das LAGeSo einen neuen Pass aus.

Wie bekommt mein Kind das ermäßigte Schülerticket?

Ihr Kind kann mit dem berlinpass-BuT ein **ermäßigtes Schülerticket** bei den Berliner Verkehrsbetrieben (BVG, S-Bahn) kaufen. Damit kann Ihr Kind in ganz Berlin (Tarifbereich AB) die öffentlichen Verkehrsmittel nutzen.

Wie bekommt Ihr Kind das Schülerticket?

- Ihr Kind geht zur BVG (Adressen rechts) und bringt folgende Unterlagen mit: Den berlinpass-BuT mit Hologramm, den Schülerschein I und ein Passfoto
- Den berlinpass-BuT mit Hologramm und den Schülerschein I erhalten Sie in der Schule
- Wenn Sie ein Abonnement abschließen wollen, müssen Sie zusätzlich den Abo-Bestellschein der BVG ausfüllen und von der Schule bestätigen lassen.

BVG-Serviceadressen:

- BVG-Zentrale, Holzmarktstr. 15-17, 10179 Berlin
- U Alexanderplatz (U2, U5, U8)
- U Rathaus Spandau (U7)
- U Rathaus Steglitz (U9)
- U Turmstraße (U9)
- U Zoologischer Garten (U2, U9)
- S Köpenick (S3, Tram 62, 63, 68)
- S Marzahn (S 7, Tram M6,16)
- Tegel, Berliner Str. 1A, U Alt-Tegel (U6)
- U Hermannplatz (U7, U8)
- U Leopoldplatz (U6, U9)
- U Wittenbergplatz (U1, U2, U3)
- Flughafen Tegel (Bus TXL, X9, 109,128)

Ihr Kind erhält von der BVG eine Kundenkarte mit Foto und eine Monatsmarke. Die Karte kann nur von ihrem Kind selbst benutzt werden. Wenn Ihr Kind die öffentlichen Verkehrsmittel benutzt, muss es immer die folgenden drei Dinge dabei haben:

- die Kundenkarte mit Foto
- die Monatsmarke
- den berlinpass-BuT mit Hologramm

Wo bekommt mein Kind eine neue Monatsmarke?

- Wenn Ihr Kind eine Kundenkarte mit Foto hat, können sie neue Monatsmarken in **allen** BVG-Verkaufsstellen oder am Automaten kaufen.

Übrigens: Hinweise zum Bildungs- und Teilhabepaket (BuT) und zu weiteren Leistungen finden Sie unter www.berlin.de/bildungspaket